

M. Saltsman: Le ministre des Finances a-t-il pris en considération le fait que la société Merrill Lynch a accès présentement à la Banque du Canada par l'intermédiaire de la Royal Securities Corporation et pense-t-il aux effets que cela pourrait avoir sur les relations confidentielles de la Banque? Le ministre a-t-il l'intention de limiter cet accès uniquement aux sociétés canadiennes?

L'hon. M. Benson: Alors que le comité Moore étudiait cette question, le ministère des Finances, de concert avec la Banque, en examinait aussi les implications sur le plan fédéral. J'espère pouvoir présenter à la Chambre en temps utile un rapport de mon propre ministère pour exposer nos vues à ce propos.

L'hon. Marcel Lambert (Edmonton-Ouest): Je me demande si le ministre pourrait accomplir certains progrès en vue de la création ou de l'étude d'une commission nationale des valeurs mobilières et obtenir plus de coopération de la part des provinces que le ministre de la Consommation et des Corporations qui n'a abouti à rien depuis 18 mois?

QUESTION POSÉE AU CABINET

[Français]

M. l'Orateur: L'honorable député de Villeneuve.

M. Réal Caouette (Témiscamingue): De Témiscamingue, monsieur l'Orateur.

Je désire poser une question au secrétaire d'État aux Affaires extérieures, en sa qualité de premier ministre suppléant.

Selon les nouvelles publiées ce matin, il se produira probablement un changement de gouvernement en Grande-Bretagne. J'aimerais savoir si le gouvernement a l'intention d'envoyer un télégramme de félicitations au seul et unique député libéral élu, hier, en Grande-Bretagne?

L'ADMINISTRATION DE LA JUSTICE

LA DÉTENTION PROLONGÉE DE PERSONNES ATTENDANT LEUR PROCÈS

[Traduction]

M. R. N. Thompson (Red Deer): Monsieur l'Orateur, ma question s'adresse au ministre de la Justice. Sait-il qu'hier, à Montréal, on a rendu un non-lieu à l'égard d'un jeune homme qui était incarcéré depuis 16 mois sans procès ni caution? Peut-il assurer la Chambre qu'il se renseignera à ce sujet? Peut-il aussi vérifier si des gens ne sont pas

détenus en prison parce que des juges sont en vacances ou parce qu'il n'y a pas assez de juges pour entendre toutes les causes?

L'hon. John N. Turner (ministre de la Justice): J'en parlerai volontiers avec le procureur général du Québec.

LES AÉROGARES

LES SERVICES DE TAXIS

M. S. J. Korchinski (Mackenzie): Monsieur l'Orateur, je voudrais poser une question au ministre des Transports. A-t-il l'intention de laisser les compagnies de taxis faire attendre les voyageurs qui descendent de l'avion ou les avisera-t-il de vérifier les heures d'arrivée des avions afin que les taxis soient à la disposition du public et non à celle des compagnies de taxis?

M. l'Orateur: J'interprète la question du député comme des instances faites au ministre. La Chambre doit supposer qu'on en prend note.

L'INDUSTRIE

L'AIDE À LA DIVISION AÉRONAUTIQUE DE L'ENAMEL AND HEATING

M. Robert C. Coates (Cumberland-Colchester-Nord): Monsieur l'Orateur, je voudrais poser une question au ministre des Approvisionnementnements et Services. Le ministre étudierait-il d'autres moyens de venir en aide à la division aéronautique de l'Enamel and Heating, à Amherst, dont le travail a été gravement restreint par suite de l'élimination des avions Yukon et Argus?

L'hon. James Richardson (ministre des Approvisionnementnements et Services): Monsieur l'Orateur, j'ai déjà indiqué à la Chambre que le ministère reçoit des soumissions pour ce travail actuellement et elles seront examinées sous peu.

L'ADJUDICATION DE CONTRATS POUR L'USINE DE LA FAIREY AVIATION

M. J. M. Forrestall (Dartmouth-Halifax-Est): Monsieur l'Orateur, je voudrais poser une question supplémentaire au ministre des Approvisionnementnements et Services. Depuis bien des mois, les 400 ou 500 travailleurs de l'usine de la Fairey Aviation of Canada, à Eastern Passage, travaillent une journée et chôment le lendemain, et leur situation est maintenant désespérée. La question de la réfection de l'Argus et celle de l'appareil Tracker seront-elles réglées à la fin de juin?